

MEJORAS GRATUITAS DE ENERGÍA EN LA RESIDENCIA

Minimice Sus Costos

Nosotros Haremos El Trabajo Por Usted.

Austin Energy, la central eléctrica, propiedad de la comunidad de Austin, ofrece mejoras gratuitas en la residencia a los clientes que califican. Para ver si califica revise la guía de ingresos de la familia. Las mejoras disponibles a través de este programa ayudarán a reducir su uso de energía y a mejorar la comodidad de su residencia.

Bajo este programa, Austin Energy proveerá los contratistas y los materiales para las siguientes mejoras de energía, si es necesario:

- Aislamiento en áticos
- Sellar y/o reparar conductos
- Calafateo de penetraciones en instalaciones de cañerías
- Sellado de puertas
- Instalación de pantallas solares
- Servicio de aire acondicionado central
- Detector de monóxido de carbono y de humo
- Bombillas fluorescentes compactas ENERGY STAR®

Guía de Elegibilidad

Austin Energy necesita verificar su elegibilidad para este programa.

Requisitos

1. Debe ser un consumidor de Austin Energy.
2. Debe estar ocupando la casa que usted quiere que sea protegida contra la intemperie. Si está alquilando, usted debe haber vivido en la casa durante por lo menos un año. Además, el propietario debe aceptar las mejoras y debe firmar el Formulario de Exoneración de Alquiler de Austin Energy. Por favor llame al 974-7827 para obtener una copia.
3. Solamente califican las residencias de una sola familia, casas móviles y duplexes. En un duplex, los solicitantes de cada lado deben ser elegibles para que cada uno

reciba servicios gratuitos de protección contra la intemperie. De otra manera, solamente un lado será protegido contra la intemperie si solamente un lado califica.

4. Austin Energy debe poder verificar el ingreso total de su familia. Los documentos necesarios están listados en la solicitud.

5. Las residencias valoradas en \$150,000 o más no pueden ser elegibles para este programa.

COMO PRESENTAR LA SOLICITUD

1. Llene la solicitud, fírmela, y adjunte los documentos de respaldo para verificar los ingresos de todas las personas en su casa que tengan por lo menos 18 años de edad.

Por favor envíelo a:

Austin Energy Free Home Energy Work
PO Box 1088, Austin, TX. 78767-9949

2. Su solicitud y documentos de elegibilidad serán revisados, y recibirá una carta en unas pocas semanas de Austin Energy.

3. Si califica, un contratista hará una cita para una auditoría de energía eléctrica, y hablará con usted acerca del trabajo que es necesario hacer. El contratista también fijará una fecha para hacer el trabajo.

4. Después de terminar el trabajo, el contratista llamará a Austin Energy para que un representante visite su residencia para inspeccionar el trabajo. Recuerde que usted no tiene que pagar ningún costo.

Si está reemplazando su HVAC central, hay préstamos disponibles con intereses bajos y reembolsos. Infórmele a Austin Energy y al contratista si está instalando equipos nuevos para así poder nosotros coordinar el trabajo de protección contra la intemperie.

GUIA DE INGRESO DE LA CASA: INGRESO TOTAL ANUAL

| Número de Personas en la Casa | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|---|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|
| Si el miembro de la casa tiene 60 años o más, o está incapacitado | \$39,800 | \$45,500 | \$51,200 | \$56,900 | \$61,450 | \$66,000 | \$70,550 | \$75,100 |
| Si el jefe de la casa tiene menos de 60 | \$24,900 | \$28,450 | \$32,000 | \$35,550 | \$38,400 | \$41,250 | \$44,100 | \$46,950 |